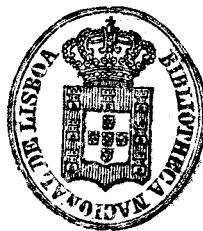
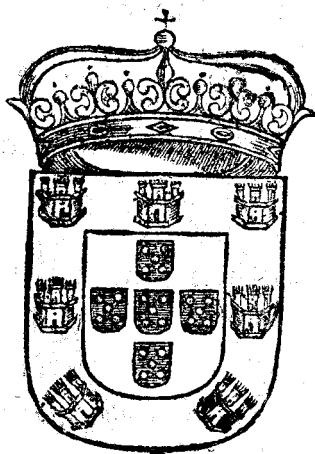


# RELACAM DO Q V E F E Z A VILLA DE GVIMARAENS

do tempo da felice aclamação de  
Sua Magestade, até o mes <sup>96</sup>  
de Octubro de 1641.



EM LISBOA.

*Com todas as licenças necessarias.*

Por Jorge Rodriguez. Anno de M. DC.XXXI.

**D**e crime dissimular louvores alheos calandoes na occasião. *Nauar in man. c. 17. nro. 37 fine.* Louvar com frieldade obras merecedoras de grande pôpa, lie desfacelidas com bom titulo: condiçao de inimigo incuberto, porque assi campeem menos, & auultem mais as suas, que à vista daquellas desapareciam. *Aulo. Celio in noct. Atticis lib. 19. c. 18;*

Com este fundamento vendo eu por algúas relações que tem sahido desta Provinça de entre Douro, & Minho, que dos feitos de armas obrados pellos moradores desta Villa (onde faço o officio de Capitão mór por eleição de V. Magestade que Deos guarde) senão fazia menção, sendo tão considerauel, me parecco correrme obrigação de os manifestar, que tal vez importão gabos proprios, quādo vai' anisca da a opinião que na dos politicos de ambos os fóros ocupa o melhor lugar da vida. Modesto era David, & reportado, com tudo vendo que tocava em desprezo de seu esforço engeitado para combater com o Gigante, tornou por sua honra, affirmando que afogaua Ursos entre os braços, & com as mãos despedaçaua Leocns se lhe entrauaó por seus rebanhos. *Marq. Virgil. ne David persiguid. pag. 16.*

Foi Senhor esta notavel, & insigne Villa o segundo pouo que com voz publica acclamou a V. Magestade por Rey, & Senhor nosso nestá Província de entre Douro, & Minho mouida sômente de hum recado particular da Camera do Porto: porque estauão os animos taõ dispostos, & as vórtades taõ promptas, que logo tomaraõ fogo, em que arrebétarão com prazer de verem a V. Magestade aclamado Rey & quasi saindo de juizo, descompostos os Nobres, fazião

de latinos, mas acertados, cujo exemplo seguiu o Ponto, por que em todo elle não ouue dissonancia.

Herdado he o amor desta patria dos senhores Reys de :  
ste Reyno, pois nella nacco o primeiro, & donde se fez ab-  
soluto senhor delle, para aprehenderem seus moradores a  
voz Real tenazmente. Porque em todos os casos, que se  
offerecerão, mostraião sua inclinação natural: como se vi-  
no do senhor Rey Dom Diniz com seu filho Dom Afon-  
so, onde tiueraõ a voz Real. No do senhor Rey Dom Ioaõ  
o Primeiro com Castella seguirão a seu Rey Portuguez: &  
tão ciosos forão atêgora da Coroa, que com ella se defen-  
derão, para nestes venturosos tempos mostrarem que pre-  
tão para morrer gostosos no seruço de V. Magestade, co-  
mo seus leais vassallos.

Logo que foi V. Magestade aleuantado por Rey se apres-  
cou esta Villa com o Capitão mót Manoel Machado de  
Miranda & ordenou que entrassem, & saíssem de guarda  
as companhias, fazendo diligencia, como não faltasse aquil-  
le exercicio atê o tempo, que veyo o General Dom Gastão  
Coutinho, que comincou a fazer nouas ordenanças, & se fo-  
rão guardando.

No mes de Ianuario seguinte se deu rebate nesta Villa, pa-  
ra se acudir à pôte do Porto, onde se dizia estauão cinco mil  
Castelhanos. Cô grande presteza sairão os moradores della  
formando tres cōpanhias com todo o restante do Povo, a q  
se deu poluora, balas, & corda, q fez custo á Camera mais de  
duzentos cruzados: & sendo o lugar distante mais de qua-  
tro legoas forão as primeiras que chegarão a elle, por Ca-  
pitaes Fernão Feteira da Maya, Esteuão Machado de Mirá-

da seu irmão, Christovão Machado Riconado, Gonçalo Maçoulas de Castro, & cõ os privilegiados de N. Sôra da Oliveira, o Arcediago Hictonimo da Rocha Freire, & os Conigos Christovão Ferrás, & Gaspar da Fonseca de Gois, com outros muitos Clerigos.

Não teve effeito o rebate occasionado pela retitada q fazia Pedro Gomez de Abreu sñor de Regalados para Galiza passando cõ tropa de soldados, foi resistido pelo Capitão Araujo, q sustentava a estrada por ôde elle passou, dissimulando ir visitar suas fazendas q tinha por aquellas partes. Neste posto se deixarão ficar os moradores desta Villa até lhes vir ordem do General com grandes agradecimentos, que se podião retirar para suas casas.

Para notar foi neste primeiro rebate, primeira mostra dos animos de vassalos, q se acharão nelle todos sem exceção de pessoa, velhos, moços, Ecclesiasticos, & algúas mulheres, cõ tal esforço q dizião as puzessem no maior perigo húas com fouscos, outras com paos, significauão q na alma trazião desejo de morrer na defensão de V. Magestade:

Em Fevereiro determinou o General, que da Ordenança desta Villa fossem duas companhias fazer guarda á de Melgaço, distante dezoito legoas: a que se obedecço, & se offercerão os primeiros Capitaes Esteuão Machado de Miranda, & Fernão Ferreira da Maya seu irmão, que com duzentos, & cincoenta arcabuzeiros forão, & com elles o Sargento môt Francisco de Abreu Soares, que se convidou para a jornada de bom animo.

Chegados à Villa de Môção onde residia o general, a buscar suas ordens: naquelle dia ouye noticia, q na seguinte noite vinha

Vinha o inimigo para entrar na fortaleza de Melgaço por trato, ou interpreza, q por tanto reclauaua se partissem elles Capitães, & Sargentos Môr, com as cõpanhias, segurar aquela força, & lhes encomendou o General o cuidado della. Logo em breve tempo se partiraõ, & chegados a Melgaço começaram a preparar a fronteira que estava mui artificada, & sem guarnição algúia, com suas vigias, & assistencia deiaõ remedio ao temor, que auia, & desengano ao inimigo.

Não contentes os Capitaes, & Sargentos mór com esta preuenção sabendo q estava o inimigo nas suas trincheiras & reductos, da ponte das varzeas, & q as nossas q ali temos, necessitauão de maior copia de soldados, forão áo outro dia reforçalas, & dar vista ao inimigo, q ficava menos que tiro de molquete, & descjando inuestilo não o permenio o general, por não ser em ocasião: mas ali naquelas partes gastarão todo o mez de Fevereiro à sua conta, & os soldados se sustentauão de suas fazendas, porq se lhes não deu socorro.

Pelo fim deste proprio mez de Fevereiro se deu rebate em esta Villa de Guimaraes de mandado do general, acudissem a Melgaço com grande brevidade, porq ardião os fachos atê aquella fronteira, a Villa se aparelhou, & foi toda a gente marchando sem ficar homé, né pessoa q podesse tomar armas, & a cõpanhia dos priuilegiados, & com elles algúas dignidades, & cõegos marchando atê a Cidade de Braga, onde ouue recado do General, q não passassem avante, porq era falso o sinal; era Capitão mór Manoel Machado de Miranda, de sorte señor, q se faltou a ocasião, não faltou o valor aos moradores desta Villa, com que se arrojauão a tudo o que acontecesse.

No meze de Agosto, sendo eu já Capitão Mór eleito por V. Magestade, tive recado do General, q̄ cō a Nobreza desta Villa me fosse marchando pera a fortaleza, ou Castello de Lindoso, & q̄ o ahí acharia ordem sua do q̄ devia fazer: cō muita brevidade acabei cō todos os fidalgos, & nobres deste Povo fôssemos executar o seruiço de V. Magestade: chegamos, & na mão de Manoel de Sousa de Abreu achei ordē q̄ entrassemos em Galiza, por Lindozo com a gente desta Villa & da Barca, que já ali estaua.

Em cōprimento das ordēs, fomos marchado té a vista o inimigo, q̄ estaua intrincheirado, na eminencia de hum monte cō paredes altas terriplenas, & pelo alto dellas desco-briamos até duzentos homens cō mosquetes, arcabuzes, & outras armas, & pelo baixo do valle vimos q̄ passaua o rio Lima numero de quatrocentos em demanda dos outros para esforçar seu partido.

Cō esta vista, & fortaleza do lugar entrincheirado cō 200 homens armados favorecidos de 400, q̄ os vinhaõ ajudar, se pós em cõselho o q̄ auiamos de fazer em caso tão ar-riscado. Os mais votarão ser temeridade o acometimento por desigual, no sitio, & conhecida vêtagé do inimigo, pois eram os 70 homens somente: cō tudo sem atender as conue-niencias, & rezoẽs propostas, se alcuantarão até 15 homens dos Nobres desta Villa, dizendo q̄ não era credito seu de-ixar de pelcijar por mais perigos q̄ se representasse, dizendo isto remeté como leoẽs os peitos discubertos, dizédo a-tirai inimigos q̄ lá vos imos buscar, comessando a dar a pri-meira carga forão seguidos de todos os cōpanheitos naturais q̄ subindo pela eminencia acima, puſcraõ em tal estado, &

tanto

tanto terror ao inimigo, q̄ deséparado as trinchbeiras se pu-  
serão todos em fugida, auendo que não estauão seguros  
em quanto nos naõ perdiaõ de vista.

Fomos seguindo o alcance do inimigo, s̄e outra mais ge-  
te, q̄ a de Guimaraẽs, atē o primeiro lugar aonde se fez forte  
nelle o tornamos a cometer, & entramos cō facilidade, la-  
queamos o lugar, & outros cinco por dentro de Galiza q̄ a-  
chamos deséparados de homẽs. A mulheres, velhos, & mi-  
ninos, naõ se fez mal, n̄e puzemos fogo, por ainda naõ ser  
posto por outra parte, n̄e auia ordem do General para isso.

Faz esta victoria mais gloriofa ser o inimigo certo de nos  
fa entrada por hú tréedor q̄ fugio de Lindoso homẽ baixp q̄  
auia vindo de Catalunha soldado, & por isso chamado o  
Catalão, q̄ se foi para Galiza dar auiso cō q̄ estauão apate-  
lhados, & armados os inimigos, & sem embargo de tudo  
deraõ as costas, atemorizados da temeraria revoluçao dos  
moradores desta Villa.

Esta foi a primeira entrada, q̄ se fez em Galiza por estas  
partes, & depois della á imitaçao dos homẽs de Guimaraẽs  
se fizeraõ outras que elles contão, sem fazer mēçao do prin-  
cipal, & primeiro exemplo que nestas matérias tem muita  
força. *Batero na Razão de Estado lib. 10. c. del Exéplo fol. 138.*

E os que comesarão a fazer o cometimento, & a subir  
o monte contras trinchbeiras do inimigo, forão em minha  
companhia, & de meu filho Antonio de Sousa, o Capitão  
Christouão Machado Riconado, o Capitão Esteuão Ma-  
chado de Miráda, o Capitão Finaõ Ferreira da Maya seu  
irmão, o Capitão Baltasar Pereira, o Capitão Manoel Ve-  
lho Freire, da Ordenação do termo do Porto naquelle tempo,

o Capitão Joāo Homē do Amaral, o Capitão Luis Machado de Miráda, o Capitão Dionisio do Amaral, o Alferez Domingos de Castro, Manoel Pereira da Sylva, fidalgo, & do habito de Christo, & toda a mais nobreza desta Villa, cō o Sargento mōr Francisco de Abreu Soares, q̄ lhe foi de muito prouecto por ser natural daquelas partes, & no assalto fazia o officio de soldado, cō todos os mais capitaes metidos em húa companhia cō seus arcabuzes, & pistolas em numero de 70. homēs, cim q̄ entrarão també os tres Vereadores desta Villa, Manoel de Mello da Sylva, Manoel Peixoto de Carualho, & Diogo Leite de Azevedo, todos fidalgos da Casa de V. Magestade, q̄ se quiserão achar presétes, por mais requermētos q̄ lhe fizemos, q̄ cūpria ao serviço de V. Magestade, ficaré para gouernar o Povo, a q̄ respondião, que maior o fazião morrendo com seus naturais, parentes, & amigos, em tão honrada occasião.

Merece o scito lembraſe V. Magestade dos moradores desta Villa para lho agradecer com húa propria, pois eſqueſ ſem aos q̄ fazē as Relaçōes: porq̄ louuar soldados, que derão boa conta de ſi, foi eſtilo dos Gregos, Romanos, & mais Repùblicas politicas, como conſta das oraçōes eſcritas a eſte proposito; com elle fauor ſe nhoreauão o mundo, eſtendião as Monarchias, & davão com gosto as vidas por ſeus Emperadores. Botero 5. lib. 9. cap. del premio fol. 124.

Vltimamente tivs recado do General para me achar preſente no lugat de Lamas de Mouro terra de Galiza duas legoas poſ ſima de Melgaço, dezoito diſtante desta Villa com toda a gente da ordenança della, o q̄ ſe impedimento ſez & com todas as companhias nos partimos todos juntos para

66

para chegarmos ao dia determinado pelo General. A tra-  
nós marchou a Companhia dos priuilegiados de Nossa S.  
da Oliveira seu Capitão o Conigo Christovão Ferras, &  
nella leuaua 300 homens bê alétados, a quē o General orde-  
nou andassē nas fronteiras de Melgaço, & Valadares para a-  
cudir a onde fosse necessário como fez; Mas o Gouvernador  
das armas Diogo de Melo sem esperar pela gente do nosso  
Terço que era a mais luzida, por quanto o general se resol-  
veuo entrar pella ponte das Varzeas na segunda feira tendo  
posto o dia para q todos entrassemos na quarta, sem nossas  
companhias deu o assalto com afliccione q tem contado,  
& posto que a teue nelle. a He o maior dos desfertos, en-  
tre os que tē grandes poderes, mas intrepezas a aplicar forças  
medindoas pellas do inimigo, & não pellas proprias, entrá-  
do nellas cō a cantidade de gente q lhes parece conuir: &  
onde cō esforço podião sair vencedores: ou vāo arriscados,  
por não meteré tanta copia, q cō facilidade asseguré a victo-  
ria, ou a fazé (se bê mais estimada) duuidosa. b Ainda q todos  
nos acōpanhamos da ventura de Cesar, pois trazemos a V.  
Magestade sempre nos olhos, por isso logramos os succel-  
fos q ella nos assegura. a Marq.supr. pag. 19. na volta. b. Bo-  
tero supr. lib. 10. cap. dē la dicha.

Feito isto, por não estarmos ociosos, mandamos o gouer-  
nador das armas Diogo de Mello, & eu hū recado ao gene-  
ral por meu filho Antonio de Sousa, pedindolhe licença pe-  
ra entrarmos por Galiza, querinhamos sobejas forças pe-  
ra render grande parte della: ao q respondoo aceitaua a von-  
tade, & gentileza de animos tão hōrados; mas q não era oca-  
sião; que nos fossemos ocupar em queimar, & desfazer os  
reductos, como fizemos,

Che-

Chegamos a Lamas de Mouro em Ordenança, onde estauão já entrados, & começados a desfazer, & os puzemos por terra cõ a gente de Guimaraes, cõ mais algúas cõpanhias das pagas, & outra gente mais, & lhe puzemos o fogo, estando neste ministerio, tivemos recado de rebate, & q̄ vinha o inimigo cõ muitos cauallos, & infártaria, a restituirse no mesmo posto. Tomado parecer, foi acordado pelos mais que se retirassem por sermos poucos para fazer resistencia; o q̄ ouvido pelos naturais desta Villa, & eu cõ elles, & meu filho Antonio de Sousa, não consentimos em tal retirada, & nos começamos a ordenar cõ vanguarda, & retágarda, & o nosso Sargento môt. Francisco de Abreu Soares, a cuja conta vinha a prouisaõ de peluora, balas, & corda, começou a repartir, e proueo a muitos soldados dos do terço do general.

Para esta occasião lhe foi entregue hum carro carregado cõ tudo pellos Regedores da Camera desta Villa, que fez custo de 500. cruzados: nesta postura estivemos aparelhados esperando o inimigo, atē que veo noua, que não vinha, nem aparecia.

Ordenatão os Vereadores, que comnosco marchassem seis mestrais abonados, que leuassem cabedal de pão, carne, peixe, & vinho, para todo o Terço, assentando que auiamos de gastar muitos dias; também prouerão de cirugioens que fossem preuenidos do necessário para qualquer caso.

Pelo mesmo dia assistião em Melgaço em companhia do General quatro companhias nossas da Ordenança, a quē cabia o giro de fazer guarda naquella occasião, & se acharão na entrada da ponte das Varzeas o Capitão Ioão Rebelo Leite, com hum seu filho do mesmo nome, o Capitão

Grego;

Gregorio do Amaral, & o Capitão Dionisio do Amaral seu filho, & Antonio de Freitas Vieira Alferes por seu Capitão ausente: os quais todos fizerão seu deuer com seus companheiros, & entre todos se empenhou muito o filho do dito Capitão Ioão Rebello Leite, por alentado, & de valor não ordinario, com outro companheiro natural desta Villa estudante, chamado o Lecenceado Meira, que com 15. ou 16. soldados anentureiros de Regalados se adiantáraõ de sorte, que forão cercados dos inimigos, & determinando vender bem a liberdade pellas vidas, pelejando até os ultimos spiritus, ficando algúns tão feridos, que não poderão mudar-se. O dito Ioão Rebello Leito, o moço, com treze feridas, prezou na Cidade de Tui, milagrosamente fárrou. Hoje o tem mudado para Ponte Vedra, por se reccarem delle perto da Raya a Beira do Rio Minho. Merece fauor de V. Magestade seu pay, que posto que o ha por bem empregado no serviço de V. Magestade, o amor natural faz sentir sua perda. Os companheiros ficaraõ presos com elle pella mesma tezão de não quererem retirar-se.

Alem de todas estas cousas continuou esta Villa na guarda de Melgaço dezoito legras distâte della, de Feuerciro até os ultimos dias de octabro, tendo duas companhias de presidio nella, que entravão, & sahião por giro, gastando 15. dias de estada, & oito de ida, & vinda, sempre á conta dos Capitaes, & dos soldados, que por não serem ricos, pondera mais a vontade com que se offerecem, sem auer falta de sua parte.

Penso afirmar a V. Magestade, que todas as occasioens q̄ tiucmos, para mostiar o animo de fuis vassallos, trabalhou sempre

sempre nellas à gente do Terço de Cuimaraes de dar boa conta de si, & do q se lhe encomendaua. Nunca se retirou sem ocupar os lugares do inimigo de sua obrigação : isto não persiando com elle , senão cometendo com terribilidade, não fazendo troços de soldados para reforçar mangas senão todos juntos a escala vista com os peitos ao inimigo, davaõ a conhecer, que nelles fiauão a vitoria que determinauão alcançar à custa das vidas que todos sacrificamos ao seruiço de V. Magestade que [Deos guarde , para propagação da Santa Fé, & augmento de sua Monarquia . Cuimaraens, dc Nouembro 8. de 1641.

*Fr. Pedro Vaz Cirne de Sousa*

Com todas as licenças necessarias.

Em Lisboa por Iorgo Rodriguez Anno dc 1641.

*A custa de Lourenço de Queirós Linyeiro do Estado de Bragança.*

Taixão esta Relação em seis reis  
Lisboa. 24. de Setembro de 1641.